ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΟΚ) ἀριθ. 94/82 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

τῆς 18ης Ἰανουαρίου 1982

περί τῆς παραδόσεως θραυσμάτων ὀρύζης στή Δημοκρατία τῆς Γουϊνέας-Μπισσάου βάσει τῆς ἐπισιτιστικῆς βοήθειας

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Ἔχοντας ὑπόψη:

τή συνθήκη περί ἱδρύσεως τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος,

τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 1418/76 τοῦ Συμβουλίου τῆς 21ης Ἰουνίου 1976 περί κοινῆς ὀργανώσεως ἀγορᾶς στόν τομέα τῆς ὀρυζας [1], ὅπως τροποποιήθηκε τελευταῖα ἀπό τήν πράξη προσχωρήσεως τῆς Ἑλλάδος, καί ἰδίως τό ἄρθρο 25,

τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 2750/75 τοῦ Συμβουλίου τῆς 29ης Ὀκτωβρίου 1975 περί καθορισμοῦ γιά ἐπισιτιστική βοήθεια [2], καί ἰδίως τό ἄρθρο 6,

τόν κανονισμό ἀριθ. 129 τοῦ Συμβουλίου τῆς 23ης Ὀκτωβρίου 1962 περί τῆς ἀξίας τῆς λογιστικῆς μονάδας καί τῶν τιμῶν συναλλάγματος πού πρέπει νά ἐφαρμοσθοῦν στό πλαίσιο τῆς κοινῆς γεωργικῆς πολιτικῆς [3], ὅπως τροποποιήθηκε τελευταῖα ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 2543/73 [4], καί ἰδίως τό ἄρθρο 3,

τή γνώμη τῆς Νομισματικῆς Ἐπιτροπῆς,

Ἐκτιμώντας:

ὅτι, στίς 19 Μαΐου 1981 τό Συμβούλιο τῶν Εὐρωπαϊκῶν Κοινοτήτων ἐξέφρασε τήν πρόθεσή του νά χορηγήσει, ἐντός τοῦ πλαισίου μιᾶς κοινοτικῆς δραστηριότητας, 3 500 τόνους θραυσμάτων ὀρύζης στή Δημοκρατία τῆς Γουϊνέας-Μπισσάου βάσει τοῦ προγράμματός του περί ἐπισιτιστικῆς βοήθειας γιά τό 1981·

ὅτι πρέπει νά προβλεφθεῖ ἡ ἐκτέλεση τῆς δραστηριότητας αὐτῆς σύμφωνα μέ τούς κανόνες πού προβλέπονται στόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 1974/80 τῆς Ἐπιτροπῆς τῆς 22ας Ἰουλίου 1980 περί γενικῶν μέτρων ἐφαρμογῆς γιά τήν ἐκτέλεση ὁρισμένων ἐνεργειῶν ἐπισιτιστικῆς βοήθειας μέ τή μορφή σιτηρῶν καί ὄρυζας [5], ὅπως τροποποιήθηκε τελευταῖα ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 3323/81 [6]· ὅτι εἶναι ἀναγκαῖο, γιά τήν κοινοτική δραστηριότητα πού προβλέπεται, νά ἐξακριβωθοῦν τά χαρακτηριστικά τῶν προϊόντων πού πρέπει νά προμηθευτοῦν καθώς καί οἱ ὅροι παραδόσεως πού περιλαμβάνονται στό παράρτημα τοῦ παρόντος κανονισμοῦ·

ὅτι τά μέτρα πού προβλέπονται στόν παρόντα κανονισμό εἶναι σύμφωνα μέ τή γνώμη τῆς Ἐπιτροπῆς Διαχειρίσεως Σιτηρῶν,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Ἄρθρο 1

Ὁ ἰταλικός ὀργανισμός παρεμβάσεως εἶναι ἐπιφορτισμένος μέ τήν ἐφαρμογή τῶν διαδικασιῶν διακινήσεως καί προμήθειας σύμφωνα μέ τίς διατάξεις τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 1974/80 καί τούς ὅρους πού ἐμφαίνονται στό παράρτημα.

Ἄρθρο 2

Ὁ παρών κανονισμός ἀρχίζει νά ἰσχύει τήν ἑπομένη ἡμέρα ἀπό τή δημοσίευσή του στήν *Ἐπίσημη Ἐφημερίδα τῶν Εὐρωπαϊκῶν Κοινοτήτων.*

Ὁ παρών κανονισμός εἶναι δεσμευτικός ὡς πρός ὅλα τά μέρη του καί ἰσχύει ἄμεσα σέ κάθε Κράτος μέλος.

Ἔγινε στίς Βρυξέλλες, στίς 18 Ἰανουαρίου 1982.

Γιά τήν Ἐπιτροπή

Poul DALSAGER

Μέλος τῆς Ἐπιτροπῆς

---

(1) ΕΕ ἀριθ. L 166 τῆς 25. 6. 1976, σ. 1.
(2) ΕΕ ἀριθ. L 281 τῆς 1. 11. 1975, σ. 89.
(3) ΕΕ ἀριθ. 106 τῆς 30. 10. 1962, σ. 2553/62.
(4) ΕΕ ἀριθ. L 263 τῆς 19. 9. 1973, σ. 1.
(5) ΕΕ ἀριθ. L 192 τῆς 26. 7. 1980, σ. 11.
(6) ΕΕ ἀριθ. L 334 τῆς 21. 11. 1981, σ. 27.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

1. **Πρόγραμμα:** 1981

2. **Δικαιοῦχος:** Δημοκρατία τῆς Γουϊνέας-Μπισσάου

3. **Τόπος ἢ χώρα προορισμοῦ:** Δημοκρατία τῆς Γουϊνέας-Μπισσάου

4. **Προϊόν πρός διακίνηση:** θραύσματα ὀρύζης

5. **Συνολική ποσότητα:** 3 500 τόνοι

6. **'Αριθμός παρτίδων:** 1

7. **'Οργανισμός παρεμβάσεως ἐπιφορτισμένος μέ τήν ἐφαρμογή τῆς διαδικασίας:**
   Ente Nazionale Risi, Piazza Pio XI, 1, Milano (telex 334032)

8. **Τρόπος διακινήσεως τοῦ προϊόντος:** κοινοτική ἀγορά

9. **Χαρακτηριστικά τοῦ ἐμπορεύματος:**
   θραύσματα ὀρύζης προοριζόμενα γιά τήν ἀνθρώπινη διατροφή, ὑγιοῦς, ἀνόθευτης καί σύμφωνης μέ τά συναλλακτικά ἤθη ποιότητας, χωρίς ἀσυνήθεις ὀσμές καί παράσιτα, ἡ ὁποία ἀντιστοιχεῖ τουλάχιστον στόν ποιοτικό τύπο γιά τόν ὁποῖο ἔχει καθορισθεῖ ἡ τιμή κατωφλίου (Mezzagrana)

10. **Συσκευασία:**
    — σέ σάκους (1),
    — ποιότητα τῶν σάκων: νέοι σάκοι ἀπό γιούτα, ἐλαχίστου βάρους 600 γραμμαρίων,
    — καθαρό βάρος τῶν σάκων: 50 χιλιόγραμμα
    — ἐπιγραφή στούς σάκους: ἐπιγραφή μέ σήματα μέ γράμματα ὕψους 5 cm τό λιγότερο:
      «Quebra de Arroz / Dom da Comunidade Económica Europeia à Guiné-Bissau»

11. **Λιμένας φορτώσεως:** κοινοτικός λιμένας

12. **Στάδιο παραδόσεως:** cif

13. **Λιμένας ἐκφορτώσεως:** Μπισσάου

14. **Διαδικασία πού ἐφαρμόζεται γιά τόν καθορισμό τῶν ἐξόδων προμήθειας:** δημοπρασία

15. **Ἡμερομηνία λήξεως τῆς προθεσμίας γιά τήν ὑποβολή τῶν προσφορῶν:** 1 Φεβρουαρίου 1982, ὥρα 12.00

16. **Περίοδος φορτώσεως:** 15 Φεβρουαρίου ἕως 15 Μαρτίου 1982

17. **Ποσό ἀσφαλείας:** 12 ECU/τόνο

---

(1) Σέ περίπτωση ἐνδεχόμενης ἐπανατοποθετήσεως σέ σάκους, ὁ ὑπερθεματιστής θά πρέπει νά προμηθεύσει 2 % τῶν κενῶν σάκων τῆς ἰδίας ποιότητας μέ αὐτούς πού περιέχουν τό ἐμπόρευμα μέ τήν ὑπογραφή πού ἀκολουθεῖται ἀπό ἕνα R κεφαλαῖο.